

## Bosnian/Croatian/Serbian II (A005453)

**Course size** *(nominal values; actual values may depend on programme)*

**Credits** 6.0                      **Study time** 180 h

**Course offerings and teaching methods in academic year 2023-2024**

A (semester 1)                      Bosnian, Croatian, Serbian    Gent                      seminar  
independent work

**Lecturers in academic year 2023-2024**

Moravcevic, Slobodanka	LW21	staff member
Troch, Pieter	LW21	lecturer-in-charge

**Offered in the following programmes in 2023-2024**

	<b>crdts</b>	<b>offering</b>
<a href="#">Bachelor of Arts in East European Languages and Cultures</a>	6	A
<a href="#">Exchange Programme East European Languages and Cultures</a>	6	A
<a href="#">Preparatory Course Master of Arts in East European Languages and Cultures</a>	6	A

**Teaching languages**

Croatian, Serbian, Bosnian

**Keywords**

Serbian/Croatian/Bosnian, linguistics, language acquisition

**Position of the course**

This course is aimed at providing further insight into the grammatical structures of Serbian/Croatian/Bosnian and its intermediate vocabulary. As the course advances a more pronounced stress on active language proficiency will come to the fore. The CEFR level is B1. Exchange students may take up this course unit, for which no prior knowledge of Dutch is required.

**Contents**

The course uses both classical and interactive approach in order to develop from threshold to vantage language skills in reading-comprehension, listening -comprehension, writing and free conversation.

**Initial competences**

To have successfully completed the course Bosnian/Croatian/Serbian I or to have acquired the necessary skills by other means.

**Final competences**

- 1 Basic to intermediate knowledge of Serbian/Croatian/Bosnian grammar
- 2 Understanding familiar words and more complex sentences
- 3 Reading extended texts about familiar and general topics.
- 4 Using more complex phrases and sentences to talk about everyday topics. Asking and answering questions. Expressing opinions, talking about plans, describing one's own experiences and hopes.
- 5 Writing a short, but more detailed text on a wider range of subjects.
- 6 To get acquainted with the culture in the broadest sense of the word through language.

**Conditions for credit contract**

Access to this course unit via a credit contract is unrestricted: the student takes into consideration the conditions mentioned in 'Starting Competences'

#### Conditions for exam contract

This course unit cannot be taken via an exam contract

#### Teaching methods

Seminar, independent work

#### Extra information on the teaching methods

Seminar: Language acquisition and practice.

Independent work: Regular studying of the material and preparation of homework are necessary.

#### Learning materials and price

Textbooks:

- *Učimo srpski I*. N. Milićević Dobromirov, B. Novković Adžaić (same textbook as for course BCS1).

- *Učimo srpski II*. N. Milićević Dobromirov, B. Novković Adžaić. Estimated cost: 35€.

#### References

Additional teaching material:

- *Srpskohrvatsko-nizozemski bazični rečnik*. Jelica Novaković Lopušina

- *Basiswoordenboek Nederlands-Servokroatisch*. Jelica Novaković Lopušina

- *Gramatika srpskohrvatskog jezika za strance*. Pavica Mrzović & Zora Vukadinović

- *Srpski za strance: Testovi, vježbanja, igre* (University of Poznan). Pavle Ćosić.

- *Englesko-srpskohrvatski rečnik*. Morton Benson.

#### Course content-related study coaching

Support before and after the seminars, on Ufora or by appointment.

#### Evaluation methods

end-of-term and continuous assessment

#### Examination methods in case of periodic evaluation during the first examination period

Oral assessment, written assessment

#### Examination methods in case of periodic evaluation during the second examination period

Oral assessment, written assessment

#### Examination methods in case of permanent evaluation

Skills test

#### Possibilities of retake in case of permanent evaluation

examination during the second examination period is possible in modified form

#### Extra information on the examination methods

Periodical evaluation (60%):

The exam consists of:

- a written part (grammar, reading, listening and writing);

- an oral part (speaking).

Non-periodical evaluation (40%):

Regular monitoring of the student's progress via intermediate tests, tasks and assignments. The monitoring is organised within three skills clusters: 1) grammar, 2) reading and writing skills, and 3) listening and speaking skills.

If the student has missed a written or oral assessment moment because of demonstrable, substantial reasons (e.g. illness), she / he will be offered the possibility of retake afterwards. If there were no demonstrable, substantial reasons, this possibility is excluded.

#### Calculation of the examination mark

The student needs to pass each of the three skills clusters, non-periodical and periodical evaluation taken together:

- skills cluster 1: grammar (12% non-periodical and 20% periodical written exam);

- skills cluster 2: reading and writing skills (14% non-periodical and 20% periodical written exam);

- skills cluster 3: listening and speaking skills (14% non-periodical and 20% periodical written and oral exam).

The successful scores for permanent evaluation will be transferred to the second examination period. If a student does not participate in the evaluation or receives less than 10/20 for one of the parts, she/he can no longer pass the entire course. If the average final score is a grade of ten or more out of twenty, this will be reduced to the highest unsuccessful grade (9/20).

#### **Facilities for Working Students**

1. No possibility of exemption from attendance.
2. No possibility to take the exam at a different moment.
3. Possibility for feedback by appointment

For more information concerning flexible learning: <http://www.flw.ugent.be/flexibelstuden>